

**GSMCARKIT 01**



**GoGEN**



**CZ** **SK** **PL** **EN** **HU**

**NABÍJECÍ ADAPTÉR USB & DRŽÁK NA TELEFON  
NABÍJACÍ ADAPTÉR USB & DRŽIAK NA TELEFÓN  
ŁADOWARKA SAMOCHODOWA USB & UCHWYT DO TELEFONU  
USB CHARGING ADAPTER & PHONE HOLDER  
USB TÖLTŐ ADAPTER & TELEFON TARTÓ**

**NÁVOD K POUŽITÍ  
NÁVOD NA POUŽITIE  
INSTRUKCJA OBSŁUGI  
USER MANUAL  
HASZNÁLATI UTASÍTÁS**

**POZOR!** Přečtěte si pozorně všechny pokyny. Obsahují důležitá upozornění týkající se použití a jsou součástí produktu. Uschovějte tento dokument k pozdějšímu nahlédnutí.

## BEZPEČNOSTNÍ POKYNY



**POZOR!** Výrobek mohou demontovat a opět smonovat pouze kvalifikovaní a školení elektrikáři.

**POZOR!** Nebezpečí ohrožení života v důsledku úrazu elektrickým proudem! Za žádných okolností se nedotýkejte vodičů pod napětím!

**POZOR!** Nebezpečí krátkého spojení! Kontakty se nesmí nikdy přemosťovat! Do ventilačních otvorů a vstupů nikdy nezasunujte cizí předměty! Ventilační otvory nikdy nezakrývejte!

**POZOR!** Nebezpečí zranění při zakopnutí! Vždy dodržujte pravidla bezpečné instalace kabelů!

**UPOZORNĚNÍ!** Používejte pouze v suchém prostředí a neponechávejte přístroj bez dozoru. Tento produkt není vhodný pro děti.

## POPIS A FUNKCE

Nabíjecí adaptér je určen k nabíjení kompatibilních zařízení. Porovnejte specifikace svého zařízení se specifikacemi tohoto produktu a zjistěte, zda jsou kompatibilní.



**Používejte pouze s automobilovými vstupy 12 V stejnosměrného proudu. (Použití pro 24 V stejnosměrného proudu u nákladních vozidel je možné pouze v případě, že je to vyznačeno na produktu!)**

Vstupní proud (INPUT) vašeho zařízení nesmí přesáhnout maximální výstup (OUTPUT) produktu!

## PŘIPOJENÍ A PROVOZ

1. Připojte zařízení ke kabelu.
2. Připojte kabel k nabíjecímu adaptéru, který je nutné připojit k vhodnému zdroji napětí ve vašem vozidle.
3. Po použití kabelové propojení rozpojte.

## ZÁRUKA A ODPOVĚDNOST

- Protože výrobce nemá vliv na instalaci, vztahuje se záruka pouze na samotný produkt.
- Výrobce není odpovědný za škody osobám a na majetku způsobené nesprávnou instalací, údržbou nebo provozem, které nejsou popsány v tomto manuálu.
- Produkt ani jeho příslušenství neupravujte ani neměňte.

- Jiné použití než to, které je popsáno v tomto uživatelském manuálu, není povoleno a bude mít za následek ztrátu záruky, garance a odpovědnosti.
- Vyhrazujeme si právo na tiskové chyby nebo změny zařízení, balení či návodu k použití.

## TECHNICKÉ SPECIFIKACE

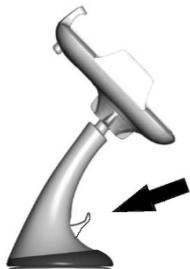
<b>Vstupní napětí</b>	<b>12 V stejnosměrného proudu *</b>
<b>Výstupní napětí</b>	<b>5 V stejnosměrného proudu</b>
<b>Maximální výstupní proud</b>	<b>2,1 A</b>

\* 24 V stejnosměrného proudu, je-li to na produktu vyznačeno.



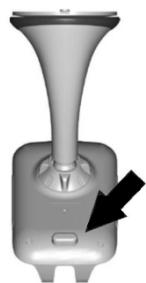
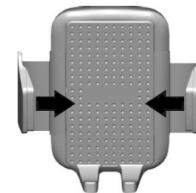
Nasuňte pojistnou matici přes kulový čep na část držáku s přísavkou. Nacvakněte držák telefonu na kulový čep a našroubujte pojistnou matici. Držák lze otáčet o 360 stupňů.

Odstraňte ochrannou fólii z přísavky.



Umístěte držák na čisté čelní sklo a uzamkněte jej páčkou, která se nachází v blízkosti přísavky.

Vložte telefon do středu držáku a zatlačte boční ramena pro jeho upevnění.



Pro uvolnění telefonu stiskněte tlačítko, které se nachází na zadní straně držáku.

#### Likvidace starého elektrozařízení a použitých baterií a akumulátorů

 Tento symbol na výrobku, jeho příslušenství nebo na jeho obalu označuje, že s výrobkem nesmí být nakládáno jako s domácím odpadem. Po ukončení životnosti odevzdějte prosím výrobek nebo baterii (pokud je přiložena) v příslušném místě zpětného odběru, kde bude provedena recyklace tohoto elektrozařízení a baterií.

 V Evropské unii a v ostatních evropských zemích existují místa zpětného odběru využitího elektrozařízení. Tím, že zajistíte správnou likvidaci výrobku, můžete předejít možným negativním následkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které se mohou v opačném případě projevit jako důsledek nesprávné manipulace s tímto výrobkem nebo baterií či akumulátorem. Recyklace materiálů přispívá k ochraně přírodních zdrojů. Z tohoto důvodu prosím nevyhuzujte vysloužilé elektrozařízení a baterie / akumulátory do domovního odpadu. Informace o tom, kde je možné vysloužilé elektrozařízení zdarma odložit, získáte u vašeho prodejce, na obecním úřadě nebo na webu [www.asekol.cz](http://www.asekol.cz). Informace o tom, kde můžete zdarma odevzdat použité baterie nebo akumulátory, získáte také u vašeho prodejce, na obecním úřadě a na webu [www.ecobat.cz](http://www.ecobat.cz). Dovozce zařízení je registrován u kolektivního systému ASEKOL s. r. o. (pro recyklaci elektrozařízení) a u kolektivního systému ECOBAT s. r. o. (pro recyklaci baterií a akumulátorů).

**Výrobce:** HP TRONIC Zlín, spol. s r.o., Prštné-Kútiky 637, Zlín, 760 01

**ZMĚNA TECHNICKÉ SPECIFIKACE VÝROBKU VYHRAZENA VÝROBCEM.**

**POZOR!** Prečítajte si pozorne všetky pokyny. Obsahujú dôležité upozornenie týkajúce sa použitia a sú súčasťou produktu. Uschovajte tento dokument k neskoršiemu nahliadnutiu.

## BEZPEČNOSTNÉ POKYNY



**POZOR!** Výrobok môžu demontovať a opäť zmontovať len kvalifikovaní a školení elektrikári.

**POZOR!** Nebezpečie ohrozenia života v dôsledku úrazu elektrickým prúdom! Za žiadnych okolností sa nedotýkajte vodičov pod napäťom!

**POZOR!** Nebezpečie krátkeho spojenia! Kontakty sa nesmú nikdy premostovať! Do ventilačných otvorov a vstupov nikdy nestrukajte cudzie predmety! Ventilačné otvory nikdy nezakrývajte!

**POZOR!** Nebezpečie zranenia pri zakopnutí! Vždy dodržujte pravidlá bezpečnej inštalácie kálov!

**UPOZORNENÍ!** Používajte len v suchom prostredí a nenechávajte prístroj bez dozoru. Tento produkt nie je vhodný pre deti.

## POPIS A FUNKCIE

Nabíjací adaptér je určený na nabíjanie kompatibilných zariadení. Porovnajte špecifikácie svojho zariadenia so špecifikáciami tohto produktu a zistite, či sú kompatibilné.



**Používajte iba s automobilovými vstupmi 12 V jednosmerného prúdu. (Použitie pre 24 V jednosmerného prúdu u nákladných vozidiel je možné iba v prípade, že je to vyznačené na produkте!)**

Vstupný prúd (INPUT) vášho zariadenia nesmie prekročiť maximálny výstup (OUTPUT) produktu!

## PRIPOJENIE A PREVÁDZKA

1. Pripojte zariadenie ku káblu.
2. Pripojte kábel k nabíjaciemu adaptéru, ktorý je nutné pripojiť k vhodnému zdroji napäťia vo vašom vozidle.
3. Po použití kálové prepojenie rozpojte.

## ZÁRUKA A ZODPOVEDNOSŤ

- Pretože výrobca nemá vplyv na inštaláciu, vzťahuje sa záruka len na samotný produkt.
- Výrobca nie je zodpovedný za škody osobám a na majetku spôsobené nesprávnou inštaláciou, údržbou alebo prevádzkou, ktoré nie sú popísané v tomto manuáli.
- Produkt ani jeho príslušenstvo neupravujte ani nemeňte.

- Iné použitie než to, ktoré je opísané v tomto užívateľskom manuáli, nie je povolené a bude mať za následok stratu záruky, garancie a zodpovednosti.
- Vyhradzujeme si právo na tlačové chyby alebo zmeny zariadenia, balenie alebo v návode na použitie.

## TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE

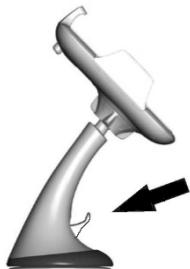
<b>Vstupné napätie</b>	<b>12 V jednosmerného prúdu *</b>
<b>Výstupné napätie</b>	<b>5 V stejnosmerného proudu</b>
<b>Maximálny výstupní prud</b>	<b>2,1 A</b>

\* 24 V jednosmerného prúdu, ak je to na produkte vyznačené.



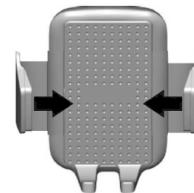
Nasuňte poistnú maticu cez guľový čap na časť držiaku s prísavkou. Zavaknite držiak telefónu na guľový čap a naskrutkujte poistnú maticu. Držiak je možné otáčať o 360 stupňov.

Odstráňte ochrannú fóliu z prísavky.



Umiestnite držiak na čisté čelné sklo a uzamknite ho páčkou, ktorá sa nachádza v blízkosti prísavky.

Vložte telefón do stredu držiaka a zatlačte bočné ramená pre jeho upevnenie.



Aby ste uvoľnili telefón, stlačte tlačidlo, ktoré sa nachádza na zadnej strane držiaku.

#### Likvidácia starého elektrozariadenia a použitých batérií a akumulátorov

 Tento symbol na výrobku, jeho príslušenstve alebo na jeho obale označuje, že s výrobkom nesmie byť nakladané ako s domácim odpadom. Po skončení životnosti odovzdajte prosím výrobok alebo batériu (ak je priložená) v príslušnom mieste spätného odberu, kde bude vykonaná recyklácia tohto elektrozariadenia a batérií. V Európskej únii a v ostatných európskych krajinách existujú miesta spätného odberu odslúženého elektrozariadenia. Tým, že zaistíte správnu likvidáciu výrobku, môžete predísť možným negatívnym následkom pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré sa môže v opačnom prípade prejaviť ako dôsledok nesprávnej manipulácie s týmto výrobkom alebo batériou, alebo akumulátorom. Recyklácia materiálov prispieva k ochrane prírodných zdrojov. Z tohto dôvodu prosím nevyhadzujte odslúžené elektrozariadenie a batérie / akumulátory do domového odpadu. Informácie o tom, kde je možné využiť elektrozariadení alebo použité batérie alebo akumulátory zadarmo odovzdať, získate u vášho predajcu, na obecnom úrade alebo na webe [www.sewa.sk](http://www.sewa.sk). Dovozca zariadenia je registrovaný u kolektívneho systému SEWA, a. s. (pre recykláciu elektrozariadení aj batérií a akumulátorov)

**Výrobca:** HP TRONIC Zlín, spol. s r.o., Prštné-Kútiky 637, Zlín, 760 01, Česká republika  
**Výhradný dovozca:** ETA - Slovakia, spol s r.o., Stará Vajnorská 8, 831 04, Bratislava 3

**VÝROBCA SI VYHRADZUJE PRÁVO NA ZMENU TECHNICKEJ ŠPECIFIKÁCIE VÝROBKU.**

**UWAGA!** Przed rozpoczęciem użytkowania należy w całości i dokładnie przeczytać instrukcję. Zawiera ona istotne informacje na temat użytkowania urządzenia i stanowi integralną jego część. Instrukcję należy zachować do użycia w przyszłości.

## WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA



**UWAGA!** Składać i rozkładać obudowę urządzenia mogą wyłącznie kompetentni i wyszkoleni elektrycy.

**NIEBEZPIECZEŃSTWO!** Ryzyko porażenia elektrycznego. Za wszelką cenę unikać kontaktu z elementami pod napięciem.

**UWAGA!** Niebezpieczeństwo spalenia urządzenia w wyniku przeciążenia! Należy poznać i przestrzegać maksimum prądu wyjściowego przed rozpoczęciem użytkowania!

**UWAGA!** Niebezpieczeństwo zwarcia! Kontakty nie mogą być zmostkowane. Nie wkładać żadnych rzeczy do szczelin wentylacyjnych i portów! Nigdy nie blokować szczelin wentylacyjnych!

**UWAGA!** Ryzyko zranienia przez potknięcie! Zawsze umieszczać kabel w bezpiecznym miejscu!

**UWAGA!** Używać wyłącznie w suchym otoczeniu i nie pozostawiać bez nadzoru. Ten produkt nie nadaje się do użytku przez dzieci.

## OPIS I FUNKCJE

Ładowarka służy do ładowania urządzeń, które są z nią kompatybilne. W celu ustalenia, czy dane urządzenie jest zgodne z ładowarką, należy przeczytać i porównać jego specyfikację.



**Ładowarki można używać wyłącznie z wejściem samochodowym 12V DC (z wejściem 24V DC tylko wówczas, kiedy jest to wyraźnie oznaczone na urządzeniu!).**

Prąd wejściowy ładowanego urządzenia (INPUT) nie może być wyższy niż prąd wyjściowy ładowarki (OUTPUT).

## PODŁĄCZANIE I OBSŁUGA

- Podłączyć ładowane urządzenie do kabla ładowarki.
- Podłączyć kabel do wtyczki ładowarki, którą należy wprowadzić w odpowiednie gniazdo zasilania w samochodzie.
- Po zakończeniu ładowania rozłączyć wszystkie połączenia przewodowe.

## GWARANCJA I ODPOWIEDZIALNOŚĆ

- Ponieważ producent nie ma wpływu na instalację urządzenia, gwarancja obejmuje wyłącznie samo urządzenie.

- Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wyrządzone osobom lub mieniu spowodowane nieprawidłową instalacją, użytkowaniem, czy wykorzystaniem w sposób jaki nie jest opisany w niniejszej instrukcji.
- Nie podejmować prób samodzielnej modyfikacji czy zmian w urządzeniu.
- Producent zastrzega sobie prawo do błędów w druku oraz do dokonywania zmian w urządzeniu, jego opakowaniu lub instrukcji.

## SPECYFIKACJE

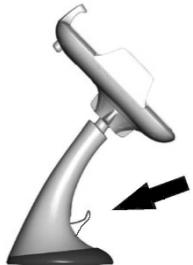
<b>Napięcie wejściowe</b>	<b>12 V DC *</b>
<b>Napięcie wyjściowe</b>	<b>5 V DC</b>
<b>Prąd wyjściowy maksymalny</b>	<b>2,1 A</b>

\* 24 V DC jeśli tak oznaczono



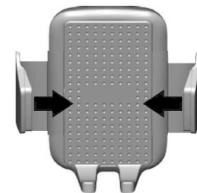
Umieść uchwyt mocujący w bazie, połącz uchwyt z bazą.  
Uchwyt może obracać się o 360 stopni.

Usuń taśmę ochronną ze ssawki.



Umieść uchwyt na szybie, dociśnij i zablokuj przesuwając dźwignię. Ssawka trzyma najlepiej na czystych i odtłuszczonych częściach szyby.

Umieść urządzenie w uchwycie i dociśnij z dwóch stron, aby je zablokować.



Naciśnij przycisk znajdujący się na tylnej części uchwytu, aby zwolnić urządzenie.

### Likwidacja zużytego sprzętu elektrycznego/elektronicznego oraz utylizacja baterii i akumulatorów



Ten symbol znajdujący się na produkcie, jego wyposażeniu lub opakowaniu oznacza, że z produktem nie można obchodzić jak z odpadami domowymi. Kiedy urządzenie lub bateria / akumulator będą nadawały się do wyrzucenia prosimy, aby Państwo przewieźli ten produkt na odpowiednie miejsce zbiorcze, gdzie zostanie przeprowadzona jego utylizacja. Na terenie Unii Europejskiej oraz w innych europejskich krajach znajdują się miejsca zbiórki zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych oraz baterii i akumulatorów. Dzięki zapewnieniu właściwej utylizacji produktów mogą Państwo zapobiec możliwym negatywnym skutkom dla środowiska naturalnego i ludzkiego zdrowia. Mogłyby one wystąpić w wypadku nieodpowiedniego postąpienia z odpadami elektronicznymi i elektrycznymi lub zużytymi bateriami i akumulatorami. Utylizacja materiałów pomaga chronić źródła naturalne. Z tego powodu, prosimy nie wyrzucać starych elektrycznych i elektronicznych urządzeń oraz akumulatorów i baterii razem z odpadami domowymi. Aby uzyskać więcej informacji o sposobach utylizacji starych urządzeń, należy skontaktować się z władzami lokalnymi, przedsiębiorstwem zajmującym się utylizacją odpadów lub sklepem, w którym został produkt kupiony.

**Producent:** HP Tronic Zlín, spol. s r.o., Prštné-Kútiky 637, 760 01 Zlín, Republika Czeska  
**Importer:** DIGISON Polska sp. z o.o., ul. Krzemieniecka 46, Wrocław 54 613 Poland

**ZMIANA SPECYFIKACJI TECHNICZNEJ PRODUKTU ZASTRZEŻONA  
PRZEZ PRODUCENTA.**

**ATTENTION!** Read the instructions completely and carefully. They contain important notes for usage and it is part of the product. Keep this document for later look-up!

## SAFETY INSTRUCTIONS



**ATTENTION!** Only skilled and trained electricians may disassemble and assemble the product's housing.

**DANGER!** Risk of life by electric shock! Avoid contacting mains voltages by all means!

**ATTENTION!** Risk of burning by overloading! Attend to the maximum output currents of the product before use!

**ATTENTION!** Risk of short-circuit! Contacts must never be bridged!

Do not put things into ventilation slots or ports! Never cover ventilation slots!

**ATTENTION!** Risk of injury by stumbling! Always attend to safe cable installation!

**NOTICE!** Use only in dry condition and do not leave it unattended. This product is not suited for children.

## DESCRIPTION AND FUNCTION

Your charging adapter is made for charging compatible devices. Compare the specifications of your device with those of this product for being compatible.



**Operate with 12 V DC vehicle inputs only. (24 V DC truck use, only when marked on the product!)**

The input current (INPUT) of your device may not exceed the maximum output (OUTPUT) of the product!

## CONNECTING AND OPERATING

1. Connect your device to a cable.
2. Connect the cable to the charging adapter, the charging adapter, which you have to plug in to a suitable voltage source in your vehicle in your vehicle.
3. Disconnect all cable connections after use.

## WARRANTY AND RESPONSIBILITY

- As the manufacturer has no influence on installation, warranty only applies to the product itself.
- The manufacturer is not liable for damages to persons or property caused by improper installation, maintenance or operation, that are not described in this manual.
- Do not modify or alter the product or its accessories. Do not modify or alter the product or its accessories.

- Any use other than described in this user's manual is not permitted and causes loss of warranty, loss of guarantee, and non-liability.
- We reserve our right for misprints and changes of the device, packing, or user's manual.

## SPECIFICATIONS

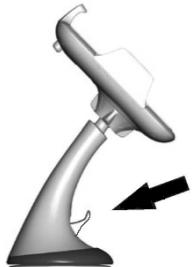
<b>Input voltage</b>	<b>12 V DC *</b>
<b>Output voltage</b>	<b>5 V DC</b>
<b>Output current max.</b>	<b>2,1 A</b>

\* 24 V DC, when marked on the product



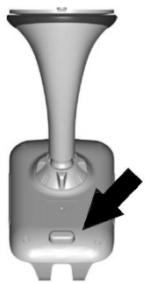
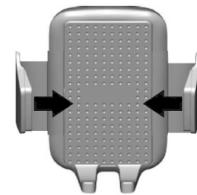
Insert the lock nut into the base neck, connect the lock and the holder to the base with the lock nut. The holder can rotate 360 degrees.

Remove the protective film from the suction cup.



Place and lock the suction onto the windshield by pressing the lock knob on the base. Suction cup works best on a clean area of the windshield.

Put the device in the middle of the holder, push to close the arms to firmly secure the device.



Press the button at the middle bottom of the back to release the device.

#### **Old electrical appliances, used batteries and accumulators disposal**

 This symbol appearing on the product, on the product accessories or on the product packing means that the product must not be disposed as household waste. When the product/ battery durability is over, please, deliver the product or battery (if it is enclosed) to the respective collection point, where the electrical appliances or batteries will be recycled. The places, where the used electrical appliances are collected, exist in the European Union and in other European countries as well. By proper disposal of the product you can prevent possible negative impact on environment and human health, which might otherwise occur as a consequence of improper manipulation with the product or battery/ accumulator. Recycling of materials contributes to protection of natural resources. Therefore, please, do not throw the old electrical appliances and batteries/ accumulators in the household waste. Information, where it is possible to leave the old electrical appliances for free, is provided at your local authority, at the store where you have bought the product. Information, where you can leave the batteries and accumulators for free, is provided to you at the store, at your local authority.

**WE RESERVE THE RIGHT TO CHANGE TECHNICAL SPECIFICATIONS.**

**FIGYELEM!** Olvassa el a használati útmutatót alaposan és figyelmesen. Fontos használati utasításokat tartalmaz és a készülékhez tartozik. Tartsa meg a későbbi használathoz!

## BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEK



**FIGYELEM!** Csak szakképzett ember szerelheti össze és szét a készüléket.  
**VESZÉLY!** Áramütés veszélye! Ne érjen hozzá semmilyen elektromos aljzathoz, vagy konnektorhoz.

**FIGYELEM!** Túlterhelés által okozott tűzveszély! Figyeljen oda használat előtt a megfelelő csatlakozásokra!

**FIGYELEM!** Rövidzárlat veszély! Soha ne idézze elő a vezetékek rövidzárlatát. Soha ne tegyen semmilyen tárgyat a szellőző nyílásokba!

Soha ne takarja le a szellőző nyílásokat!

**FIGYELEM!** Leesési veszély! Figyeljen a tápkábel megfelelő elhelyezésére!

**MEGJEGYZÉS!** Használja a készüléket száraz helyeken és ne hagyja felügyelet nélkül! A gyerekek nem használhatják a készüléket!

## KÉSZÜLÉK LEÍRÁSA ÉS FUNKCIÓK

A készüléket a különböző berendezések töltésére tervezték. A kompatibilitás érdekében hasonlítsa össze a készüléken és a berendezésen lévő specifikációkat.



**Csak a 12 V DC kocsi aljzatokban használja. (24 V DC teher kocsi-ban lévő konnektorral csak akkor használható, ha az ki van jelölve a készüléken).**

A berendezésen lévő bemeneti feszültség (INPUT) nem szabad, hogy magasabb legyen, mint a készüléken lévő kimeneti feszültség (OUTPUT)!

## CSATLAKOZÁS ÉS MŰKÖDÉS

1. Csatlakoztassa a berendezést a kábelhez.
2. Csatlakoztassa a kábelt a töltő adapterhez, amit dugjon be a megfelelő feszültséggel a kocsi konnektorba.
3. Húzzon ki minden kábelt a használat után.

## GARANCIA ÉS FELELŐSSÉG

- A gyártó nem felelős semmilyen telepítési hibáért, a garancia csak a készülékre vonatkozik.
- A gyártó nem felelős a rossz, ebben a használati útmutatóban nem található használattal, karbantartással, vagy rossz telepítéssel okozott hibákért.
- Ne szerelje a készüléket, vagy a készülék részeit.

- Más használat, mint ebben az útmutatóban található nem engedélyezett és a garancia elvesztését okozhatja.
- Fenntartjuk a jogot a specifikációk, készülék, csomagolás és használati utasítás változásaira.

## SPECIFIKÁCIÓK

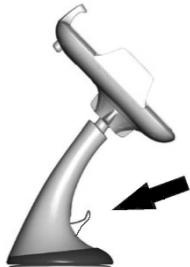
Bemeneti feszültség	12 V DC *
Kimeneti feszültség	5 V DC
Kimeneti max. áram	2,1 A

\* 24 V DC ha ki van jelölve



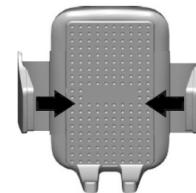
Helyezze be a záró golyót az állvány nyakába, majd csatlakoztassa a tartót és az állványt. A tartó 360 fokkal elforgatható.

Vegye le a védőfóliát a szívő korongról.



Helyezze és rögzítse a szívő korongot a kívánt helyre, majd nyomja meg az állvánnyon lévő kart. A tökéletes rögzítés érdekében tisztítsa meg a területet.

A készüléket helyezze a tartó közepére, majd enyhén nyomja meg a karokat a készülék rögzítéséhez.



Nyomja meg a hátsó részen lévő gombot a készülék kiengedéséhez.

#### **Használt elektromos berendezések, elemek és akkumulátorok megsemmisítése**

 Ez a jel a készüléken, annak tartozékain vagy csomagolásán azt jelöli, hogy ezt a terméket nem szabad a többi háztartási hulladékkal azonos módon kezelní. Élet-tartamának letelte után a terméket vagy az elemet (amennyiben tartalmaz) adja le az illetékes hulladékgyűjtő helyen, ahol az elektromos berendezést és elemet újrahasznosítják. Az Európai Unióban és a többi európai államban vannak gyűjtőhelyek a kiszolgált elektromos berendezések számára. A termék megfelelő módon történő megsemmisítésével nagyban hozzájárul a nem megfelelő hulladékkezelés által a környezetet és az emberi egészséget veszélyeztető kockázatok megelőzéséhez. Az anyagok újrafeldolgozásával megőrizhetők természeti erőforrásaink. Ezért kérjük, ne dobja a kiszolgált elektromos berendezést és elemet/akkumulátort a háztartási hulladék közé. A kiszolgált elektromos berendezések ingyenes elhelyezésére vonatkozó információkért forduljon eladójához, a községi hivatalhoz. A használt elemek és akkumulátorok ingyenes elhelyezésére vonatkozó információkat szintén az eladójától, a községi hivataltól.

**Gyártja:** HP Tronic Zlín, spol. s r.o., Prštné-Kútiky 637, 760 01 Zlín

**A GYÁRTÓ FENNTARTJA A JOGOT A TECHNIKAI SPECIFIKÁCIÓK VÁLTOZTATÁSÁRA.**



**GoGEN**

